

From: 棚仔關注組 <pangjaipr@gmail.com>
To: panel_fseh@legco.gov.hk
Cc: pid@legco.gov.hk, sfhoffice@fhh.gov.hk, sced@cedb.gov.hk

Date: Wednesday, November 02, 2016 08:44AM
Subject: 要求儘快召開跨政府部門會議討論棚仔遷拆事宜

History: ➤ This message has been forwarded.

致：立法會食物安全及環境衛生事務委員會

全體委員

要求儘快召開跨政府部門會議討論棚仔遷拆事宜

我們為一眾仍留守在欽州街小販市場(棚仔)經營的布販。今年9月尾，政府通知我們將於農曆新年後清拆棚仔。但現時食環

自去年8月，我們才知悉要收回現址土地興建居屋。我們曾多次去信區議會、立法會、食環署、食衛局，要求正視布販訴求，平等對話商討棚仔遷置問題，可惜至今毫無成果！其實，棚仔布販已經與專業人士寫成棚仔民間方案，將通州街街市五座發展為「一條龍布藝市集」，期望集物料採購、訂製、表演／展覽、教學等多種功能，供時裝設計學生／年輕設計師、布藝車衣師傅使用，推動時裝創意業發展；方案亦提及如何妥善安置通州街橋底露宿者。署漠視我們多次商討要求，拒絕承認17人身份，單單只提出「八折市價租金」，遷置去通州街臨時街市為最終遷置方案。若不選擇，便會視我們為放棄遷置，根本是威嚇迫遷。租金昂貴、缺乏完整的配套設施；棚仔一眾布販均深感憤怒！

我們要求，由下而上設計規劃新布藝市集、政府透過與各持份者多方商討研究解決方案。但政府現仍將棚仔布販拒之門外、只抄襲布販建議(構思運用第四及第五座，卻拒絕布販的參與)又不願承認出處，閉門造車。政府不單以昂貴租金趕絕生計，更只以遷置賠償角度看待棚仔遷拆；根本無意發展本地時裝創意業。難以想像，高永文局長至今一年，仍拒絕與我們直接對話！

冀委員能於12月 貴委員會會議中，動議討論棚仔遷拆事宜。棚仔涉及不同持份者，包括社區團體、時裝設計業界、設計院校/學生、劇場及影視製作者、露宿者等，我們共同訴求如下：

- (1) 召開公聽會，廣納公眾對棚仔遷拆之意見；
- (2) 建立跨政府部門專責平台，以能有效處理棚仔遷拆事宜

此乃關注組多月來的訴求；附件是10月14日給予高永文局長的公開信，以供各委員參考。如有任何問題，歡迎致電聯絡瞭解詳情，謝謝！

欽州街布販市場商販關注組

何應開 謹啟

聯絡人：

何應開 (電話：[REDACTED])
欽州街布販市場商販關注組主席

曾昭文 (電話：[REDACTED])
棚仔關注組義工

副本抄送：

- (1) 食物及衛生局局長
高永文醫生，BBS, JP
- (2) 商務及經濟發展局局長
蘇錦樑先生, GBS, JP
- (3) 全體立法會議員

Attachments:

2016.10.14_致高永文局長公開信.pdf

[http://sobmal01/mail/panel_fseh.nsf/\(%24Inbox\)/742410F339092650234DAB86918E10AE/?Ope...](http://sobmal01/mail/panel_fseh.nsf/(%24Inbox)/742410F339092650234DAB86918E10AE/?Ope...)

欽州街布販市場商販關注組

地址：九龍深水埗荔枝角道 373 號欽州街小販市場

食物及衛生局

高永文局長

高局長：

促請局長回應棚仔布販之訴求、儘快與布販直接對話

欽州街布販市場(棚仔)布販對閣下拒絕與棚仔布販會面，商討棚仔出路及搬遷安排等事宜，感到十分失望！我們要求局方儘快回應以下問題：

(1) 十七人審核標準「搬龍門」、要求一視同仁處理

現時審核十七人之證明準則，對小販而言極不合理，諸如要求遞交商業登記證、營運紀錄。即使布販能夠提供小販助手證、電費單、保險單據等，最終都不獲其承認身份。具體例子為，有布販因未能提供電費單據為由拒絕承認身份，但即使另一位布販能提供電費單據，卻遭回應「只可證明為電力註冊客戶，不能證明親自經營」。當中根本沒有劃一證明準則！況且，根據三十三位已被承認安置身份的布販憶述，現時審核標準已經與當年登記的不同：

- 1.1) 貴署稱，2013 年 12 月至 2014 年 1 月期間，曾經進行 6 次調查，這與我們親身知悉的並不相同。我們在此要求食環署交出「六次登記」的登記人頭紀錄、形式、日期及時間；
- 1.2) 要求食環署清楚交待當年審核三十三位認可經營者之方式、過程及證明準則；並請一視同仁，平等處理 17 位未被承認身份之經營者

(2) 撤回食環署「市價八折租金」方案

食環署現時建議的租金水平，是小販牌照費用的 5.5 倍至 12 倍；致令布販經營成本大增。加上通州街街市人流稀少，根本難以維持生計；現時通州街玉器市場便是活生生的例子。在沒有合理租金及過渡安排下，強行收取這個不合理的租金水平，等同將布販趕上絕路。我們要求未來通州街街市的租金呎價應參考現時小販牌費為基礎（約每月\$350）；與小販再行協商討論。我們亦要求設有搬遷過渡安排，包括三年免租期及合理的搬遷津貼等。

欽州街布販市場商販關注組

地址：九龍深水埗荔枝角道 373 號欽州街小販市場

(3) 延續布販經營、落實發展「一條龍布藝市集」

現時棚仔布販一直要求政府落實發展「通州街五座」民間方案，期望集物料採購、訂製、表演 / 展覽、教學等功能，供時裝設計學生 / 年輕設計師、布藝車衣師傅使用，推動時裝創意業發展。這方案可同時配合社區人士的需要。我們要求交待：

- 3.1) 何時收回通州街臨時街市第 4 座、第 5 座，並交出具體發展時間表；
- 3.2) 政府是否已有詳細計劃，以何種型式營運布藝市集；
- 3.3) 如何可以確保毗鄰的布販可以直接參與管理建議的布藝中心

我們亦要求政府能夠成立參與規劃平台，讓棚仔布販及各持份者一同規劃「通州街布藝市集」!

(4) 除了搬遷至通州街市、提供離場補償之外，理應同時提供固定小販牌照予個別小販選擇；

(5) 妥善處理棚仔遷置、要求召開跨政府部門專責會議

棚仔搬遷去通州街臨時街市牽涉多重問題，包括如何妥善安置通州街橋底露宿者、如何協助時裝創意業發展、如何善用閒置街市空間等；單靠食物及衛生局實難以處理。故此，我們要求局方儘快召開與商務及經濟發展局、食物環境衛生署、民政事務署、社會福利署等之跨政府部門會議，以有效處理棚仔搬遷!

我們再次促請閣下親身與棚仔布販會面，瞭解我們真正訴求，以完滿解決棚仔搬遷事宜。若政府繼續獨斷獨行、不肯與布販達成共識，布販誓死堅持不遷不拆、抗爭到底!

欽州街布販市場商販關注組

2016 年 10 月 14 日

聯絡人：

何應開

欽州街布販市場商販關注組主席